

Existing  
Kwun Tong  
PTW  
現時的觀塘  
初級污水處理廠

圖例：(暫持詳細設計)  
ROAD APPLICON  
SUBJECT TO DETAILED DESIGN

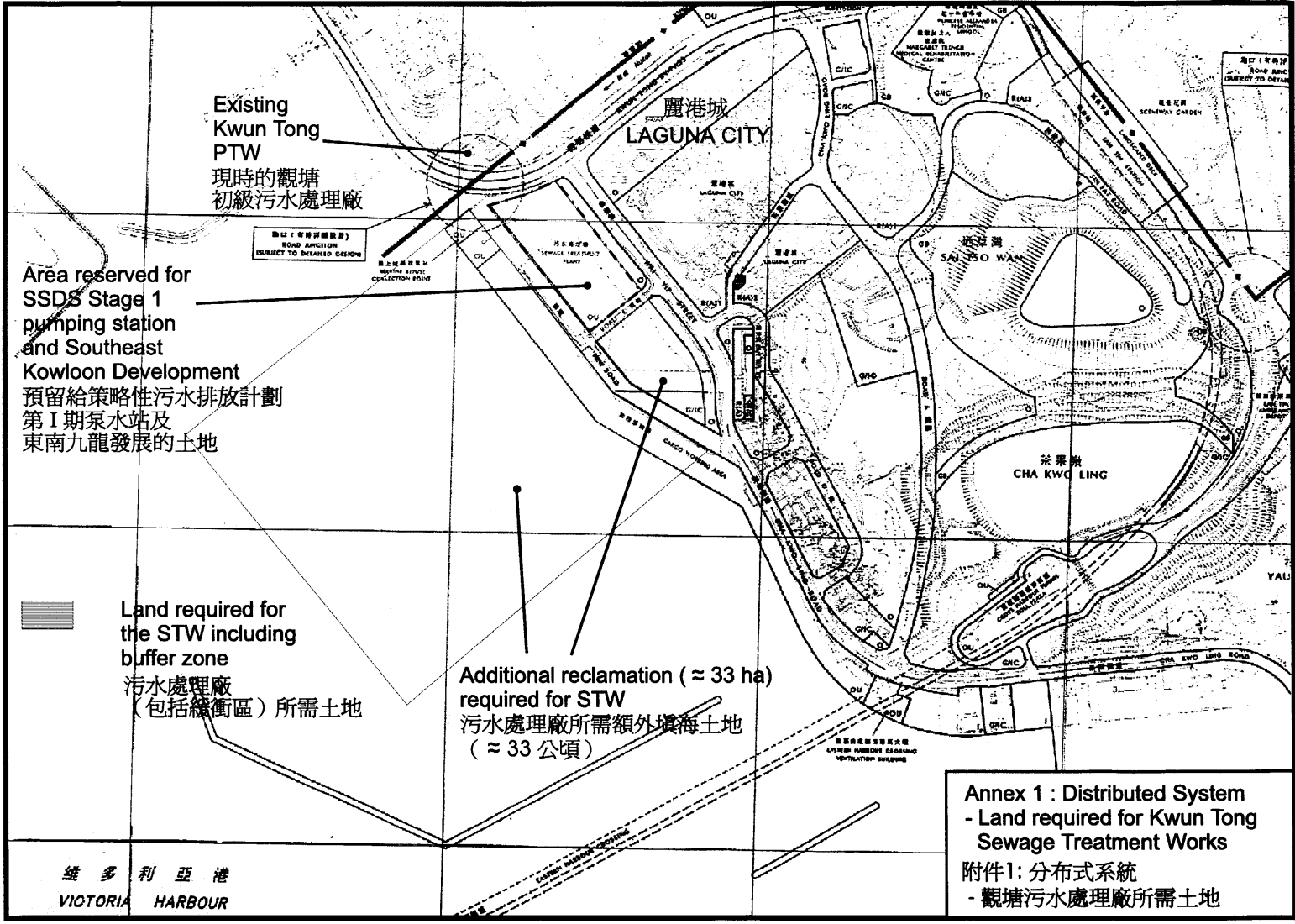
Area reserved for  
SSDS Stage 1  
pumping station  
and Southeast  
Kowloon Development  
預留給策略性污水排放計劃  
第 I 期泵站及  
東南九龍發展的土地

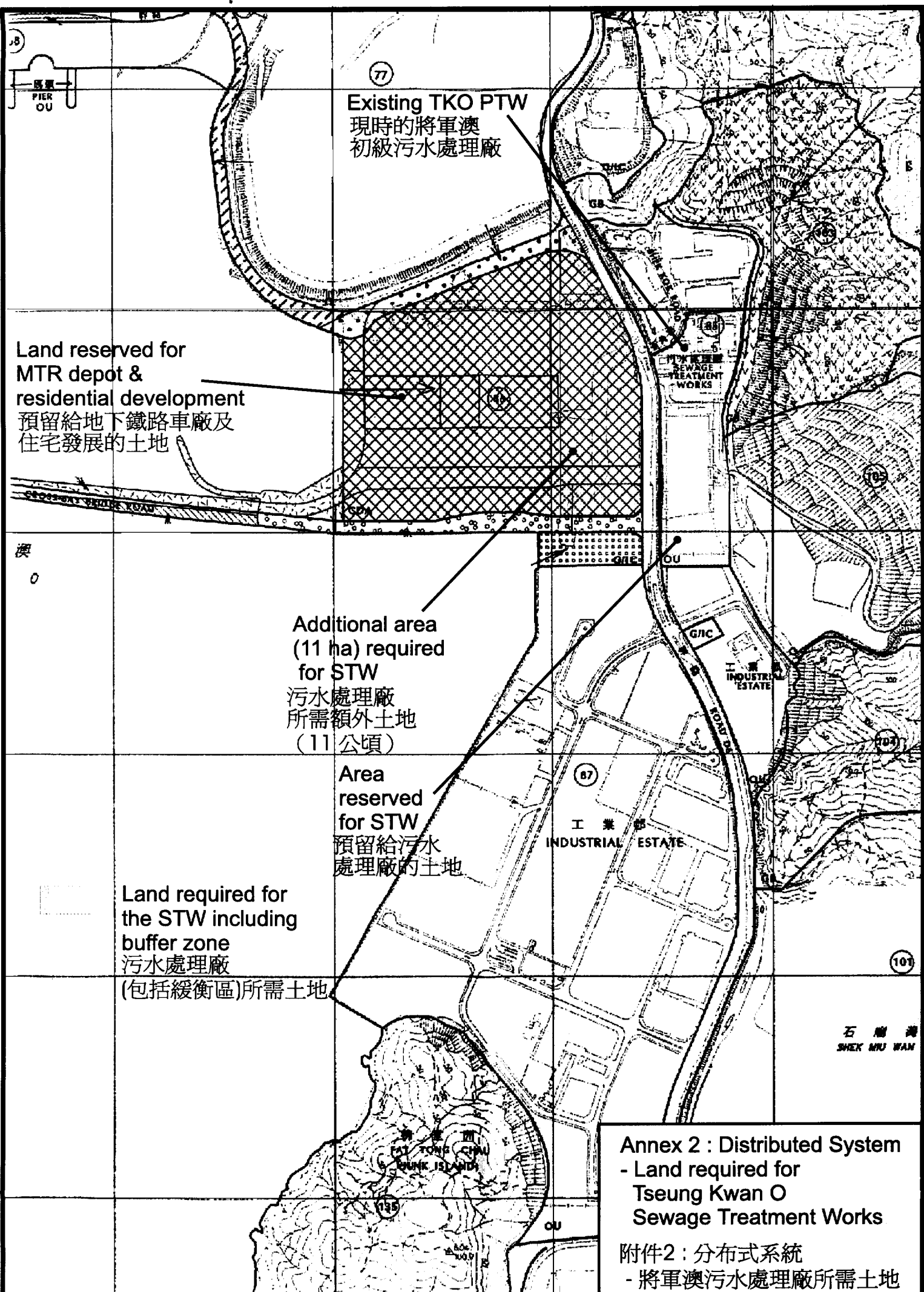
Land required for  
the STW including  
buffer zone  
污水處理廠  
(包括緩衝區) 所需土地

Additional reclamation (≈ 33 ha)  
required for STW  
污水處理廠所需額外填海土地  
(≈ 33 公頃)

維多利亞港  
VICTORIA HARBOUR

Annex 1 : Distributed System  
- Land required for Kwun Tong  
Sewage Treatment Works  
附件1: 分布式系統  
- 觀塘污水處理廠所需土地





Existing TKO PTW  
現時的將軍澳  
初級污水處理廠

Land reserved for  
MTR depot &  
residential development  
預留給地下鐵路車廠及  
住宅發展的土地

Additional area  
(11 ha) required  
for STW  
污水處理廠  
所需額外土地  
(11公頃)

Area  
reserved  
for STW  
預留給污水  
處理廠的土地

Land required for  
the STW including  
buffer zone  
污水處理廠  
(包括緩衝區)所需土地

Annex 2 : Distributed System  
- Land required for  
Tseung Kwan O  
Sewage Treatment Works

附件2 : 分布式系統  
- 將軍澳污水處理廠所需土地